

Produktsicherheitszertifikat

Produkt:

Hardtopständer mit 4 feststellbaren Rollen

Hersteller:

ECD Germany

Material:

Stahl (gestell)

Allgemeine Sicherheitsanforderungen:

Dieser Hardtopständer entspricht der Verordnung (EU) 2023/988 zur allgemeinen Produktsicherheit und erfüllt die Sicherheitsanforderungen für den sicheren Gebrauch und die sichere Aufbewahrung von Hardtops.

Sicherheitshinweise

Korrekte Verwendung:

Verwenden Sie den Hardtopständer nur zum sicheren Abstellen und Aufbewahren von Hardtops. Achten Sie darauf, dass der Ständer auf einer ebenen, stabilen Fläche platziert wird, um das Umkippen des Hardtops zu vermeiden.

Feststellbare Rollen:

Die Rollen des Ständers sind feststellbar. Achten Sie darauf, dass alle vier Rollen vollständig und korrekt verriegelt sind, bevor Sie das Hardtop darauf abstellen, um eine stabile und sichere Aufbewahrung zu gewährleisten.

Maximale Belastung:

Überschreiten Sie nicht die maximale Belastungsgrenze des Hardtopständers, um strukturelle Schäden oder eine unsichere Stabilität zu vermeiden. Überprüfen Sie regelmäßig, ob der Ständer keine Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung aufweist.

Schutz des Hardtops:

Decken Sie das Hardtop mit dem mitgelieferten Hardtop Cover ab, um es vor Staub, Kratzern und Witterungseinflüssen zu schützen, wenn es nicht verwendet wird.

Reinigung und Pflege

Reinigung:

Reinigen Sie den Hardtopständer regelmäßig mit einem trockenen Tuch, um Staub und Schmutz zu entfernen. Verwenden Sie keine scharfen Reinigungsmittel, die das Material beschädigen könnten.

Lagerung:

Lagern Sie den Hardtopständer in einem trockenen, gut belüfteten Raum, wenn er nicht in Gebrauch ist, um Korrosion und Materialermüdung zu verhindern.

Warnhinweise**Sicherheitsabstand:**

Halten Sie beim Abstellen des Hardtops auf dem Ständer einen sicheren Abstand zu anderen Objekten, um eine Beschädigung des Hardtops oder des Ständers zu verhindern.

Gefahr durch unsachgemäßen Gebrauch:

Verwenden Sie den Hardtopständer nur gemäß der Anleitung. Eine unsachgemäße

Verwendung kann zu Schäden am Hardtop oder Ständer und zu Verletzungen führen.

Zertifikatsgültigkeit:

Das Produkt entspricht den europäischen Sicherheitsstandards und ist für den vorgesehenen Gebrauch in der sicheren Aufbewahrung und Handhabung von Hardtops geeignet. Bitte beachten Sie alle relevanten Herstellerrichtlinien und Sicherheitsvorschriften.

Product safety certificate

Product:

Hardtop stand with 4 lockable castors

Manufacturer:

ECD Germany

Material:

Steel (frame)

General safety requirements:

This hardtop stand complies with Regulation (EU) 2023/988 on general product safety and meets the safety requirements for the safe use and storage of hardtops.

Safety instructions

Correct use:

Only use the hardtop stand to park and store hardtops safely. Make sure that the stand is placed on a flat, stable surface to prevent the hardtop from tipping over.

Lockable castors:

The castors of the stand can be locked. Make sure that all four castors are fully and correctly locked before placing the hardtop on them to ensure stable and safe storage.

Maximum load:

Do not exceed the maximum load limit of the hardtop stand to avoid structural damage or unsafe stability. Regularly check that the stand shows no signs of wear or damage.

Protection of the hardtop:

Cover the hardtop with the supplied hardtop cover to protect it from dust, scratches and the weather when it is not in use.

Cleaning and care

Cleaning:

Clean the hardtop stand regularly with a dry cloth to remove dust and dirt. Do not use any harsh cleaning agents that could damage the material.

Storage:

Store the hardtop stand in a dry, well-ventilated room when it is not in use to prevent corrosion and material fatigue.

Warnings

Safety distance:

When placing the hardtop on the stand, keep a safe distance from other objects to prevent damage to the hardtop or the stand.

Danger due to improper use:

Only use the hardtop stand in accordance with the instructions. Improper

Use may damage the hardtop or stand and cause injury.

Certificate validity:

The product complies with European safety standards and is suitable for its intended use in the safe storage and handling of hardtops. Please observe all relevant manufacturer guidelines and safety regulations.

Certificat de sécurité du produit
produit :
Support de hardtop avec 4 roulettes blocables

fabricant :
ECD Germany

Matériau :
Acier (bâti)

Exigences générales de sécurité :
Ce support pour hardtop est conforme au règlement (UE) 2023/988 sur la sécurité générale des produits et répond aux exigences de sécurité pour une utilisation et un stockage sûrs des hardtops.

Consignes de sécurité
Utilisation correcte :
Utilisez le support pour hardtop uniquement pour poser et ranger les hardtops en toute sécurité. Veillez à ce que le support soit placé sur une surface plane et stable afin d'éviter que le hardtop ne bascule.

Roulettes verrouillables :
Les roulettes du support sont verrouillables. Veillez à ce que les quatre roulettes soient entièrement et correctement verrouillées avant de poser le hardtop dessus, afin de garantir un rangement stable et sûr.

Charge maximale :
Ne dépassez pas la limite de charge maximale du support pour hardtop afin d'éviter des dommages structurels ou une stabilité incertaine. Vérifiez régulièrement que le support ne présente aucun signe d'usure ou de détérioration.

Protection du hardtop :
Couvrez le hardtop avec la housse de hardtop fournie pour le protéger de la poussière, des rayures et des intempéries lorsqu'il n'est pas utilisé.

Nettoyage et entretien
nettoyage :
Nettoyez régulièrement le support de hardtop avec un chiffon sec pour enlever la poussière et la saleté. N'utilisez pas de produits de nettoyage agressifs qui pourraient endommager le matériel.

le stockage :
Stockez le support de hardtop dans un endroit sec et bien ventilé lorsqu'il n'est pas utilisé, afin d'éviter la corrosion et la fatigue des matériaux.

Avertissements
Distance de sécurité :

Lorsque vous posez le hardtop sur le support, maintenez une distance sûre par rapport aux autres objets afin d'éviter d'endommager le hardtop ou le support.

Danger dû à une utilisation non conforme :
N'utilisez le support de hardtop que conformément aux instructions. Une utilisation non conforme

L'utilisation peut endommager le hardtop ou le support et entraîner des blessures.

Validité du certificat :

Le produit est conforme aux normes de sécurité européennes et convient à l'usage prévu pour le rangement et la manipulation en toute sécurité des hardtops. Veuillez respecter toutes les directives pertinentes du fabricant et les consignes de sécurité.

Certificato di sicurezza del prodotto

Prodotto:

Supporto rigido con 4 ruote bloccabili

Produttore:

ECD Germany

Materiale:

Acciaio (telaio)

Requisiti generali di sicurezza:

Questo supporto per hardtop è conforme al Regolamento (UE) 2023/988 sulla sicurezza generale dei prodotti e soddisfa i requisiti di sicurezza per l'uso e lo stoccaggio sicuro degli hardtop.

Istruzioni di sicurezza

Uso corretto:

Utilizzare il supporto per hardtop solo per parcheggiare e riporre gli hardtop in modo sicuro. Assicurarsi che il supporto sia posizionato su una superficie piana e stabile per evitare che l'hardtop si ribalti.

Ruote bloccabili:

Le rotelle del supporto sono bloccabili. Assicurarsi che tutte e quattro le rotelle siano completamente e correttamente bloccate prima di posizionare l'hardtop su di esse per garantire uno stoccaggio stabile e sicuro.

Carico massimo:

Non superare il limite di carico massimo del cavalletto dell'hardtop per evitare danni strutturali o una stabilità non sicura. Controllare regolarmente che il cavalletto non presenti segni di usura o danni.

Protezione dell'hardtop:

Coprire l'hardtop con la copertura in dotazione per proteggerlo da polvere, graffi e agenti atmosferici quando non viene utilizzato.

Pulizia e cura

Pulizia:

Pulire regolarmente il supporto dell'hardtop con un panno asciutto per rimuovere polvere e sporco. Non utilizzare detergenti aggressivi che potrebbero danneggiare il materiale.

Stoccaggio:

Conservare il supporto dell'hardtop in un locale asciutto e ben ventilato quando non viene utilizzato per evitare la corrosione e l'affaticamento del materiale.

Avvertenze

Distanza di sicurezza:

Quando si posiziona l'hardtop sul supporto, mantenere una distanza di sicurezza da altri oggetti

per evitare di danneggiare l'hardtop o il supporto.

Pericolo dovuto a un uso improprio:
Utilizzare il supporto per hardtop solo in conformità alle istruzioni. Uso improprio

L'uso può danneggiare l'hardtop o il supporto e causare lesioni.

Validità del certificato:

Il prodotto è conforme agli standard di sicurezza europei ed è adatto all'uso previsto per lo stoccaggio e la movimentazione in sicurezza degli hardtops. Osservare tutte le linee guida e le norme di sicurezza del produttore.

Certificado de seguridad del producto

Producto:

Soporte rígido con 4 ruedas bloqueables

Fabricante:

ECD Germany

Material:

Acero (bastidor)

Requisitos generales de seguridad:

Este soporte para techo rígido cumple el Reglamento (UE) 2023/988 relativo a la seguridad general de los productos y satisface los requisitos de seguridad para el uso y almacenamiento seguros de los techos rígidos.

Instrucciones de seguridad

Uso correcto:

Utilice el soporte del techo rígido únicamente para aparcar y guardar el techo rígido de forma segura. Asegúrese de colocar el soporte sobre una superficie nivelada y estable para evitar que el techo rígido vuelque.

Ruedas bloqueables:

Las ruedas del soporte son bloqueables. Asegúrese de que las cuatro ruedas estén correctamente bloqueadas antes de colocar el techo rígido sobre ellas para garantizar un almacenamiento estable y seguro.

Carga máxima:

No supere el límite máximo de carga del caballete del techo rígido para evitar daños estructurales o una estabilidad insegura. Compruebe periódicamente que el caballete no presenta signos de desgaste o daños.

Protección del techo rígido:

Cubra el techo rígido con la funda suministrada para protegerlo del polvo, los arañazos y las inclemencias del tiempo cuando no lo utilice.

Limpieza y cuidado

Limpieza:

Limpie regularmente el soporte del techo duro con un paño seco para eliminar el polvo y la suciedad. No utilice productos de limpieza agresivos que puedan dañar el material.

Almacenamiento:

Guarde el soporte rígido en un lugar seco y bien ventilado cuando no lo utilice para evitar la corrosión y la fatiga del material.

Advertencias

Distancia de seguridad:

Cuando coloque el techo rígido sobre el soporte, manténgase a una distancia prudencial de otros objetos para evitar daños en el techo rígido o en el soporte.

Peligro por uso inadecuado:

Utilice el soporte del techo rígido sólo de acuerdo con las instrucciones. Uso inadecuado

Su uso puede dañar el techo rígido o el soporte y provocar lesiones.

Validez del certificado:

El producto cumple las normas de seguridad europeas y es adecuado para el uso previsto en el almacenamiento y manipulación seguros de cubiertas rígidas. Tenga en cuenta todas las directrices y normas de seguridad pertinentes del fabricante.

Сертификат за безопасност на продукта
Продукт:
Стойка с твърд плот и 4 заключващи се колелца

Производител:
ECD Germany

Материал:
Стомана (рамка)

Общи изисквания за безопасност:
Тази стойка за твърд покрив е в съответствие с Регламент (ЕС) 2023/988 относно общата безопасност на продуктите и отговаря на изискванията за безопасност за безопасно използване и съхранение на твърди покриви.

Инструкции за безопасност
Правилна употреба:
Използвайте стойката за твърд покрив само за безопасно паркиране и съхранение на твърд покрив. Уверете се, че стойката е поставена върху равна, стабилна повърхност, за да предотвратите преобръщането на твърдия покрив.

Заклучващи се колелца:
Колелцата на стойката могат да се застопоряват. Уверете се, че и четирите колелца са напълно и правилно заключени, преди да поставите твърдия покрив върху тях, за да осигурите стабилно и безопасно съхранение.

Максимално натоварване:
Не превишавайте максималното натоварване на стойката на твърдия покрив, за да избегнете структурни повреди или опасна стабилност. Редовно проверявайте дали стойката не показва признаци на износване или повреда.

Защита на твърдия покрив:
Покрийте твърдия покрив с доставения капак за твърд покрив, за да го предпазите от прах, драскотини и атмосферни влияния, когато не го използвате.

Почистване и грижи
Почистване:
Почиствайте редовно стойката на твърдия покрив със суха кърпа, за да отстраните праха и замърсяванията. Не използвайте агресивни почистващи препарати, които могат да повредят материала.

Съхранение:
Съхранявайте стойката на твърдия покрив в сухо, добре проветриво помещение, когато не се използва, за да предотвратите корозия и умора на материала.

Предупреждения

Безопасно разстояние:

Когато поставяте твърдия покрив върху стойката, спазвайте безопасно разстояние от други предмети, за да предотвратите повреда на твърдия покрив или на стойката.

Опасност поради неправилна употреба:

Използвайте стойката за твърд покрив само в съответствие с инструкциите. Неправилна употреба

Използването може да повреди твърдия покрив или стойката и да причини нараняване.

Валидност на сертификата:

Продуктът отговаря на европейските стандарти за безопасност и е подходящ за предвидената употреба за безопасно съхранение и обработка на твърди покриви. Моля, спазвайте всички съответни указания на производителя и разпоредби за безопасност.

Certifikát bezpečnosti výrobku

Výrobek:

Pevný stojan se 4 uzamykatelnými kolečky

Výrobce:

ECD Germany

Materiál:

Ocel (rám)

Obecné bezpečnostní požadavky:

Tento stojan na pevnou střechu je v souladu s nařízením (EU) 2023/988 o obecné bezpečnosti výrobků a splňuje bezpečnostní požadavky pro bezpečné používání a skladování pevných střech.

Bezpečnostní pokyny

Správné použití:

Stojan na pevnou střechu používejte pouze k bezpečnému zaparkování a uložení pevné střechy. Dbejte na to, aby byl stojan umístěn na rovném a stabilním povrchu, aby se hardtop nepřevrátil.

Uzamykatelná kolečka:

Kolečka stojanu jsou uzamykatelná. Před umístěním pevné střechy na ně se ujistěte, že jsou všechna čtyři kolečka plně a správně zajištěna, aby bylo zajištěno stabilní a bezpečné skladování.

Maximální zatížení:

Nepřekračujte maximální zatížení stojanu pevné střechy, aby nedošlo k poškození konstrukce nebo nebezpečné stabilitě. Pravidelně kontrolujte, zda stojan nevykazuje známky opotřebení nebo poškození.

Ochrana pevné střechy:

Když pevnou střechu nepoužíváte, zakryjte ji dodaným krytem pevné střechy, abyste ji ochránili před prachem, poškrábáním a povětrnostními vlivy.

Čištění a péče

Čištění:

Stojan pevné střechy pravidelně čistěte suchým hadříkem, abyste odstranili prach a nečistoty. Nepoužívejte žádné drsné čisticí prostředky, které by mohly materiál poškodit.

Skladování:

Pokud stojan s pevnou střechou nepoužíváte, skladujte jej v suché, dobře větrané místnosti, abyste zabránili korozi a únavě materiálu.

Varování

Bezpečnostní vzdálenost:

Při umístění pevné střechy na stojan dodržujte bezpečnou vzdálenost od ostatních předmětů, aby nedošlo k poškození pevné střechy nebo stojanu.

Nebezpečí způsobené nesprávným používáním:
Stojan na pevnou střechu používejte pouze v souladu s návodem k použití. Nesprávné použití

Použití může poškodit pevnou střechu nebo stojan a způsobit zranění.

Platnost certifikátu:

Výrobek splňuje evropské bezpečnostní normy a je vhodný pro zamýšlené použití při bezpečném skladování a manipulaci s pevnými deskami. Dodržujte prosím všechny příslušné pokyny výrobce a bezpečnostní předpisy.

Produktsikkerhedscertifikat

Produkt:

Hardtop-stativ med 4 låsbare hjul

Producent:

ECD Germany

Materiale:

Stål (ramme)

Generelle sikkerhedskrav:

Dette hardtop-stativ er i overensstemmelse med forordning (EU) 2023/988 om generel produktsikkerhed og opfylder sikkerhedskravene til sikker brug og opbevaring af hardtops.

Sikkerhedsinstruktioner

Korrekt brug:

Brug kun hardtop-stativet til at parkere og opbevare hardtops sikkert. Sørg for, at stativet er placeret på en plan, stabil overflade for at forhindre, at hardtoppen vælter.

Låsbare hjul:

Stativets hjul er låsbare. Sørg for, at alle fire hjul er helt og korrekt låst, før du placerer hardtoppen på dem for at sikre en stabil og sikker opbevaring.

Maksimal belastning:

Overskrid ikke hardtop-stativets maksimale belastningsgrænse for at undgå strukturelle skader eller usikker stabilitet. Kontrollér jævnligt, at stativet ikke viser tegn på slitage eller skader.

Beskyttelse af hardtoppen:

Dæk hardtoppen til med det medfølgende hardtop-cover for at beskytte den mod støv, ridser og vejrlig, når den ikke er i brug.

Rengøring og pleje

Rengøring:

Rengør hardtop-stativet regelmæssigt med en tør klud for at fjerne støv og snavs. Brug ikke skrappe rengøringsmidler, der kan beskadige materialet.

Opbevaring:

Opbevar hardtop-stativet i et tørt, godt ventileret rum, når det ikke er i brug, for at forhindre korrosion og materialetræthed.

Advarsler

Sikkerhedsafstand:

Når du placerer hardtoppen på stativet, skal du holde en sikker afstand til andre genstande for at undgå skader på hardtoppen eller stativet.

Fare på grund af forkert brug:

Brug kun hardtop-stativet i overensstemmelse med instruktionerne. Forkert brug

Brug kan beskadige hardtoppen eller stativet og forårsage personskaade.

Certifikatets gyldighed:

Produktet overholder de europæiske sikkerhedsstandarder og er egnet til den tilsigtede brug i forbindelse med sikker opbevaring og håndtering af hardtops. Overhold venligst alle relevante retningslinjer og sikkerhedsforskrifter fra producenten.

Tuoteturvallisuustodistus

Tuote:

Kovakattoinen jalusta, jossa on 4 lukittavaa pyörää

Valmistaja:

ECD Germany

Materiaali:

Teräs (runko)

Yleiset turvallisuusvaatimukset:

Tämä kovakattoteline on yleisestä tuoteturvallisuudesta annetun asetuksen (EU) 2023/988 mukainen, ja se täyttää kovakattojen turvallista käyttöä ja säilytystä koskevat turvallisuusvaatimukset.

Turvallisuusohjeet

Oikea käyttö:

Käytä kovakattotelineettä vain kovakattojen turvalliseen pysäköintiin ja säilytykseen. Varmista, että jalusta on sijoitettu tasaiselle, vakaalle alustalle, jotta kiintopeite ei pääse kaatumaan.

Lukittavat pyörät:

Telineen pyörät ovat lukittavissa. Varmista, että kaikki neljä pyörää ovat täysin ja oikein lukittuina, ennen kuin asetat kiintolevyn niiden päälle, jotta varmistetaan vakaa ja turvallinen säilytys.

Suurin kuormitus:

Älä ylitä kovakattotelineen enimmäiskuormitusrajaa, jotta vältät rakenteelliset vauriot tai epävakaan vakauden. Tarkista säännöllisesti, ettei jalustassa ole merkkejä kulumisesta tai vaurioista.

Kovakattoluukun suojaus:

Suojaa kovakatto mukana toimitetulla kovakattosuojalla suojatakseen sitä pölyltä, naarmuilta ja säältä, kun se ei ole käytössä.

Puhdistus ja hoito

Puhdistus:

Puhdista kovakattoteline säännöllisesti kuivalla liinalla pölyn ja lian poistamiseksi. Älä käytä voimakkaita puhdistusaineita, jotka voivat vahingoittaa materiaalia.

Varastointi:

Säilytä kovakattoteline kuivassa, hyvin ilmastoidussa tilassa, kun se ei ole käytössä, jotta vältät korroosion ja materiaalin väsymisen.

Varoitukset

Turvaetäisyys:

Kun asetat kiintolevyn jalustalle, pidä turvallinen etäisyys muihin esineisiin, jotta kiintolevy tai

jalusta ei vaurioidu.

Vääränlaisesta käytöstä aiheutuva vaara:
Käytä kovakattotelinettä vain ohjeiden mukaisesti. Vääränlainen käyttö

Käyttö voi vahingoittaa kovakattoa tai jalustaa ja aiheuttaa loukkaantumisen.

Todistuksen voimassaolo:

Tuote on eurooppalaisten turvallisuusstandardien mukainen ja soveltuu käyttötarkoitukseensa kovakattojen turvalliseen varastointiin ja käsittelyyn. Noudata kaikkia asiaankuuluvia valmistajan ohjeita ja turvallisuusmääräyksiä.

Πιστοποιητικό ασφάλειας προϊόντος

Προϊόν:

Βάση με σκληρή οροφή και 4 τροχούς με δυνατότητα κλειδώματος

Κατασκευαστής:

ECD Germany

Υλικό:

Χάλυβας (πλαίσιο)

Γενικές απαιτήσεις ασφαλείας:

Αυτή η βάση για το σκληρό ταβάνι συμμορφώνεται με τον κανονισμό (ΕΕ) 2023/988 για τη γενική ασφάλεια των προϊόντων και πληροί τις απαιτήσεις ασφαλείας για την ασφαλή χρήση και αποθήκευση των σκληρών ταβανιών.

Οδηγίες ασφαλείας

Σωστή χρήση:

Χρησιμοποιήστε τη βάση για το hardtop μόνο για να σταθμεύετε και να αποθηκεύετε με ασφάλεια το hardtop. Βεβαιωθείτε ότι η βάση είναι τοποθετημένη σε επίπεδη, σταθερή επιφάνεια για να αποτρέψετε την ανατροπή της σκληρής οροφής.

Τροχοί με κλείδωμα:

Οι τροχίσκοι της βάσης κλειδώνουν. Βεβαιωθείτε ότι και οι τέσσερις τροχοί έχουν ασφαλίσει πλήρως και σωστά πριν τοποθετήσετε τη σκληρή οροφή σε αυτούς, για να διασφαλίσετε σταθερή και ασφαλή αποθήκευση.

Μέγιστο φορτίο:

Μην υπερβαίνετε το μέγιστο όριο φορτίου της βάσης της σκληρής οροφής για να αποφύγετε δομικές ζημιές ή επισφαλή σταθερότητα. Ελέγχετε τακτικά ότι η βάση δεν παρουσιάζει σημάδια φθοράς ή ζημιάς.

Προστασία της σκληρής οροφής:

Καλύψτε τη σκληρή οροφή με το παρεχόμενο κάλυμμα σκληρής οροφής για να την προστατεύσετε από τη σκόνη, τις γρατζουνιές και τις καιρικές συνθήκες όταν δεν χρησιμοποιείται.

Καθαρισμός και φροντίδα

Καθαρισμός:

Καθαρίζετε τακτικά τη βάση της σκληρής οροφής με ένα στεγνό πανί για να απομακρύνετε τη σκόνη και τη βρωμιά. Μην χρησιμοποιείτε σκληρά καθαριστικά που θα μπορούσαν να προκαλέσουν ζημιά στο υλικό.

Αποθήκευση:

Αποθηκεύστε τη βάση σκληρής οροφής σε στεγνό, καλά αεριζόμενο χώρο όταν δεν χρησιμοποιείται για να αποφύγετε τη διάβρωση και την κόπωση του υλικού.

Προειδοποιήσεις

Απόσταση ασφαλείας:

Όταν τοποθετείτε τη σκληρή οροφή στη βάση, κρατήστε μια ασφαλή απόσταση από άλλα αντικείμενα για να αποφύγετε ζημιές στη σκληρή οροφή ή τη βάση.

Κίνδυνος λόγω ακατάλληλης χρήσης:

Χρησιμοποιήστε τη βάση στήριξης της σκληρής οροφής μόνο σύμφωνα με τις οδηγίες.

Λανθασμένη χρήση

Η χρήση μπορεί να προκαλέσει ζημιά στη σκληρή οροφή ή στο σταντ και να προκαλέσει τραυματισμό.

Ισχύς πιστοποιητικού:

Το προϊόν συμμορφώνεται με τα ευρωπαϊκά πρότυπα ασφαλείας και είναι κατάλληλο για την προβλεπόμενη χρήση του στην ασφαλή αποθήκευση και χειρισμό των σκληρών οροφών. Παρακαλούμε να τηρείτε όλες τις σχετικές οδηγίες του κατασκευαστή και τους κανονισμούς ασφαλείας.

Termékbiztonsági tanúsítvány

Termék:

Hardtop állvány 4 zárható görgővel

Gyártó:

ECD Germany

Anyag:

Acél (keret)

Általános biztonsági követelmények:

Ez a keménytetős állvány megfelel az általános termékbiztonságról szóló 2023/988/EU rendeletnek, és teljesíti a keménytetők biztonságos használatára és tárolására vonatkozó biztonsági követelményeket.

Biztonsági utasítások

Helyes használat:

Kizárólag a keménytetős állványt használja a keménytetők biztonságos parkolásához és tárolásához. Ügyeljen arra, hogy az állványt vízszintes, stabil felületre helyezze, hogy megakadályozza a keménytető felborulását.

Zárható görgők:

Az állvány görgői rögzíthetőek. A stabil és biztonságos tárolás érdekében győződjön meg arról, hogy mind a négy görgő teljesen és megfelelően reteszelve van, mielőtt a keménytetőt rájuk helyezi.

Maximális terhelés:

Ne lépje túl a keménytetős állvány maximális terhelhetőségi határértékét a szerkezeti sérülések vagy a bizonytalan stabilitás elkerülése érdekében. Rendszeresen ellenőrizze, hogy az állvány nem mutatja-e kopás vagy sérülés jeleit.

A keménytető védelme:

Fedje le a keménytetőt a mellékelt keménytetőhuzattal, hogy megvédje a portól, karcolásoktól és az időjárás viszontagságaitól, amikor nincs használatban.

Tisztítás és ápolás

Tisztítás:

A keménytető állványt rendszeresen tisztítsa meg száraz ruhával a por és a szennyeződések eltávolítása érdekében. Ne használjon durva tisztítószereket, amelyek károsíthatják az anyagot.

Tárolás:

A keménytetős állványt száraz, jól szellőző helyiségben tárolja, ha nincs használatban, a korrózió és az anyagfáradás megelőzése érdekében.

Figyelmeztetések

Biztonsági távolság:

Amikor a keménytetőt az állványra helyezi, tartson biztonságos távolságot más tárgytól, hogy elkerülje a keménytető vagy az állvány sérülését.

Veszély a helytelen használat miatt:

A keménytetős állványt csak az utasításoknak megfelelően használja. Nem megfelelő használat

Használata károsíthatja a keménytetőt vagy az állványt, és sérülést okozhat.

A tanúsítvány érvényessége:

A termék megfelel az európai biztonsági előírásoknak, és alkalmas a rendeltetésszerű használatra a keménytetők biztonságos tárolására és kezelésére. Kérjük, tartsa be a vonatkozó gyártói irányelveket és biztonsági előírásokat.

Product veiligheidscertificaat

Product:

Hardtop standaard met 4 vergrendelbare wielen

Fabrikant:

ECD Germany

Materiaal:

Staal (frame)

Algemene veiligheidseisen:

Deze hardtopstandaard voldoet aan Verordening (EU) 2023/988 inzake algemene productveiligheid en voldoet aan de veiligheidseisen voor veilig gebruik en opslag van hardtops.

Veiligheidsinstructies

Correct gebruik:

Gebruik de hardtopstandaard alleen om hardtops veilig te parkeren en op te bergen. Zorg ervoor dat de standaard op een vlakke, stabiele ondergrond wordt geplaatst om te voorkomen dat de hardtop omvalt.

Vergrendelbare wielen:

De wielen van de standaard zijn vergrendelbaar. Zorg ervoor dat alle vier de zwenkwielen volledig en correct vergrendeld zijn voordat je de hardtop erop plaatst, zodat je hem stabiel en veilig kunt opbergen.

Maximale belasting:

Overschrijd de maximale belasting van de hardtopstandaard niet om structurele schade of onveilige stabiliteit te voorkomen. Controleer regelmatig of de standaard geen tekenen van slijtage of schade vertoont.

Bescherming van de hardtop:

Bedek de hardtop met de meegeleverde hardtophoes om hem te beschermen tegen stof, krassen en het weer als hij niet in gebruik is.

Reiniging en onderhoud

Schoonmaken:

Reinig de hardtopstandaard regelmatig met een droge doek om stof en vuil te verwijderen. Gebruik geen agressieve schoonmaakmiddelen die het materiaal kunnen beschadigen.

Opslag:

Bewaar de hardtopstandaard in een droge, goed geventileerde ruimte als hij niet in gebruik is om corrosie en materiaalmoedheid te voorkomen.

Waarschuwingen

Veiligheidsafstand:

Houd bij het plaatsen van de hardtop op de standaard een veilige afstand tot andere voorwerpen

om schade aan de hardtop of de standaard te voorkomen.

Gevaar door onjuist gebruik:

Gebruik de hardtopstandaard alleen volgens de instructies. Onjuist gebruik

Gebruik kan de hardtop of standaard beschadigen en letsel veroorzaken.

Geldigheid certificaat:

Het product voldoet aan de Europese veiligheidsnormen en is geschikt voor het beoogde gebruik in de veilige opslag en behandeling van hardtops. Neem alle relevante richtlijnen van de fabrikant en veiligheidsvoorschriften in acht.

Certyfikat bezpieczeństwa produktu

Produkt:

Stojak z twardym blatem i 4 blokowanymi kółkami

Producent:

ECD Germany

Materiał:

Stal (rama)

Ogólne wymagania bezpieczeństwa:

Ten stojak na hardtop jest zgodny z rozporządzeniem (UE) 2023/988 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów i spełnia wymagania bezpieczeństwa dotyczące bezpiecznego użytkowania i przechowywania hardtopów.

Instrukcje bezpieczeństwa

Prawidłowe użycie:

Stojaka na hardtop należy używać wyłącznie do bezpiecznego parkowania i przechowywania hardtopów. Upewnij się, że stojak jest umieszczony na równej, stabilnej powierzchni, aby zapobiec przewróceniu się hardtopa.

Kółka z blokadą:

Kółka podstawy można zablokować. Upewnij się, że wszystkie cztery kółka są w pełni i prawidłowo zablokowane przed umieszczeniem na nich hardtopa, aby zapewnić stabilne i bezpieczne przechowywanie.

Maksymalne obciążenie:

Nie należy przekraczać maksymalnego limitu obciążenia podstawy hardtop, aby uniknąć uszkodzenia konstrukcji lub utraty stabilności. Należy regularnie sprawdzać, czy stojak nie wykazuje oznak zużycia lub uszkodzenia.

Ochrona twardego dachu:

Gdy hardtop nie jest używany, należy przykryć go dostarczoną osłoną, aby chronić go przed kurzem, zarysowaniami i warunkami atmosferycznymi.

Czyszczenie i pielęgnacja

Czyszczenie:

Regularnie czyść podstawę hardtopa suchą szmatką, aby usunąć kurz i brud. Nie używaj ostrych środków czyszczących, które mogłyby uszkodzić materiał.

Przechowywanie:

Nieużywany stojak hardtop należy przechowywać w suchym, dobrze wentylowanym pomieszczeniu, aby zapobiec korozji i zmęczeniu materiału.

Ostrzeżenia

Bezpieczna odległość:

Podczas umieszczania nadbudowy na stojaku należy zachować bezpieczną odległość od innych obiektów, aby zapobiec uszkodzeniu nadbudowy lub stojaka.

Niebezpieczeństwo spowodowane niewłaściwym użytkowaniem:
Stojaka Hardtop należy używać wyłącznie zgodnie z instrukcjami. Niewłaściwe użycie

Użycie może spowodować uszkodzenie nadbudowy lub podstawy i obrażenia ciała.

Ważność certyfikatu:

Produkt jest zgodny z europejskimi normami bezpieczeństwa i jest odpowiedni do zamierzonego zastosowania w bezpiecznym przechowywaniu i obsłudze hardtopów. Należy przestrzegać wszystkich odpowiednich wytycznych producenta i przepisów bezpieczeństwa.

Certificado de segurança do produto

Produto:

Suporte rígido com 4 rodízios bloqueáveis

Fabricante:

ECD Germany

Material:

Aço (estrutura)

Requisitos gerais de segurança:

Este suporte para hardtops está em conformidade com o Regulamento (UE) 2023/988 relativo à segurança geral dos produtos e cumpre os requisitos de segurança para a utilização e armazenamento seguros de hardtops.

Instruções de segurança

Utilização correta:

Utilize o suporte do hardtop apenas para estacionar e guardar os hardtops em segurança. Certifique-se de que o suporte é colocado numa superfície nivelada e estável para evitar que o hardtop tombe.

Rodas bloqueáveis:

Os rodízios do suporte podem ser bloqueados. Certifique-se de que os quatro rodízios estão completa e corretamente bloqueados antes de colocar o hardtop sobre eles para garantir um armazenamento estável e seguro.

Carga máxima:

Não exceda o limite máximo de carga do suporte do hardtop para evitar danos estruturais ou estabilidade insegura. Verificar regularmente se o suporte não apresenta sinais de desgaste ou danos.

Proteção da capota rígida:

Cubra o hardtop com a cobertura fornecida para o proteger do pó, dos riscos e das intempéries quando não estiver a ser utilizado.

Limpeza e conservação

Limpeza:

Limpe regularmente o suporte do hardtop com um pano seco para remover o pó e a sujidade. Não utilize produtos de limpeza agressivos que possam danificar o material.

Armazenamento:

Guarde o suporte do hardtop num local seco e bem ventilado quando não estiver a ser utilizado para evitar a corrosão e a fadiga do material.

Avisos

Distância de segurança:

Quando colocar o hardtop no suporte, mantenha uma distância segura de outros objectos para evitar danos no hardtop ou no suporte.

Perigo devido a uma utilização incorrecta:
Utilizar o suporte do hardtop apenas de acordo com as instruções. Utilização incorrecta

A utilização pode danificar a capota rígida ou o suporte e provocar ferimentos.

Validade do certificado:

O produto está em conformidade com as normas de segurança europeias e é adequado para a utilização prevista no armazenamento e manuseamento seguros de capotas rígidas. Respeite todas as diretrizes do fabricante e regulamentos de segurança relevantes.

Certificat de siguranță a produsului

Produs:

Support hardtop cu 4 roți blocabile

Producător:

ECD Germany

Material:

Oțel (cadru)

Cerințe generale de siguranță:

Acest suport pentru hardtop este în conformitate cu Regulamentul (UE) 2023/988 privind siguranța generală a produselor și îndeplinește cerințele de siguranță pentru utilizarea și depozitarea în siguranță a hardtop-urilor.

Instrucțiuni de siguranță

Utilizare corectă:

Utilizați suportul pentru hardtop numai pentru a parca și depozita hardtop-urile în siguranță. Asigurați-vă că suportul este amplasat pe o suprafață plană, stabilă, pentru a preveni răsturnarea hardtop-ului.

Roți blocabile:

Roțile suportului sunt blocabile. Asigurați-vă că toate cele patru roți sunt complet și corect blocate înainte de a așeza hardtop-ul pe ele pentru a asigura o depozitare stabilă și sigură.

Sarcina maximă:

Nu depășiți limita maximă de încărcare a standului hardtop pentru a evita deteriorarea structurii sau stabilitatea nesigură. Verificați periodic dacă suportul nu prezintă semne de uzură sau deteriorare.

Protecția hardtop-ului:

Acoperiți hardtop-ul cu husa hardtop furnizată pentru a-l proteja de praf, zgârieturi și intemperii atunci când nu este utilizat.

Curățare și îngrijire

Curățare:

Curățați periodic suportul hardtop cu o cârpă uscată pentru a îndepărta praful și murdăria. Nu utilizați agenți de curățare agresivi care ar putea deteriora materialul.

Depozitare:

Depozitați suportul hardtop într-o încăpere uscată și bine ventilată atunci când nu este utilizat pentru a preveni coroziunea și oboseala materialelor.

Avertismente

Distanța de siguranță:

Atunci când plasați hardtop-ul pe suport, păstrați o distanță sigură față de alte obiecte pentru a

preveni deteriorarea hardtop-ului sau a suportului.

Pericol din cauza utilizării necorespunzătoare:
Utilizați suportul pentru hardtop numai în conformitate cu instrucțiunile. Utilizarea necorespunzătoare

Utilizarea poate deteriora hardtop-ul sau suportul și poate cauza răniri.

Valabilitatea certificatului:

Produsul este în conformitate cu standardele europene de siguranță și este adecvat pentru utilizarea prevăzută în depozitarea și manipularea în siguranță a hardtop-urilor. Vă rugăm să respectați toate instrucțiunile relevante ale producătorului și reglementările de siguranță.

Produktsäkerhetscertifikat

Produkt:

Hardtop-stativ med 4 låsbara hjul

Tillverkare:

ECD Germany

Material:

Stål (ram)

Allmänna säkerhetskrav:

Detta hardtop-stativ överensstämmer med förordning (EU) 2023/988 om allmän produktsäkerhet och uppfyller säkerhetskraven för säker användning och förvaring av hardtops.

Säkerhetsinstruktioner

Korrekt användning:

Använd endast hardtop-stativet för att parkera och förvara hardtops på ett säkert sätt. Se till att stativet placeras på ett plant och stabilt underlag för att förhindra att hardtoppen välter.

Låsbara hjul:

Stativets hjul är låsbara. Se till att alla fyra hjulen är helt och korrekt låsta innan du placerar hardtoppen på dem för att säkerställa stabil och säker förvaring.

Maximal belastning:

Överskrid inte hardtop-stativets maximala lastgräns för att undvika strukturella skador eller osäker stabilitet. Kontrollera regelbundet att stativet inte uppvisar några tecken på slitage eller skador.

Skydd av hardtop:

Täck över hardtoppen med det medföljande hardtopskyddet för att skydda den mot damm, repor och väder och vind när den inte används.

Rengöring och skötsel

Rengöring:

Rengör regelbundet hardtop-stativet med en torr trasa för att avlägsna damm och smuts. Använd inga starka rengöringsmedel som kan skada materialet.

Förvaring:

Förvara hardtop-stativet i ett torrt, väl ventilerat utrymme när det inte används för att förhindra korrosion och materialutmattnings.

Varningar

Säkerhetsavstånd:

När du placerar hardtoppen på stativet, håll ett säkert avstånd till andra föremål för att förhindra skador på hardtoppen eller stativet.

Fara på grund av felaktig användning:
Använd endast hardtopstativet i enlighet med anvisningarna. Felaktig användning

Användning kan skada hardtoppen eller stativet och orsaka personskador.

Certifikatets giltighetstid:

Produkten överensstämmer med europeiska säkerhetsstandarder och är lämplig för avsedd användning för säker förvaring och hantering av hardtops. Observera alla relevanta tillverkarriktlinjer och säkerhetsbestämmelser.

Certifikát bezpečnosti výrobku

Výrobok:

Pevný stojan so 4 uzamykateľnými kolieskami

Výrobca:

ECD Germany

Materiál:

Oceľ (rám)

Všeobecné bezpečnostné požiadavky:

Tento stojan na pevnú strechu je v súlade s nariadením (EÚ) 2023/988 o všeobecnej bezpečnosti výrobkov a spĺňa bezpečnostné požiadavky na bezpečné používanie a skladovanie pevných striech.

Bezpečnostné pokyny

Správne použitie:

Stojan na pevnú strechu používajte len na bezpečné zaparkovanie a uloženie pevnej strechy. Uistite sa, že stojan je umiestnený na rovnom, stabilnom povrchu, aby sa zabránilo prevráteniu pevnej strechy.

Uzamykateľné kolieska:

Kolieska stojana sú uzamykateľné. Pred umiestnením pevnej strechy na ne sa uistite, že sú všetky štyri kolieska úplne a správne zablokované, aby sa zabezpečilo stabilné a bezpečné skladovanie.

Maximálne zaťaženie:

Neprekračujte maximálny limit zaťaženia stojana pevnej strechy, aby nedošlo k poškodeniu konštrukcie alebo nebezpečnej stabilite. Pravidelne kontrolujte, či stojan nevykazuje známky opotrebovania alebo poškodenia.

Ochrana pevnej strechy:

Keď sa pevná strecha nepoužíva, zakryte ju dodaným krytom pevnej strechy, aby ste ju chránili pred prachom, škrabancami a poveternostnými vplyvmi.

Čistenie a starostlivosť

Čistenie:

Stojan pevnej strechy pravidelne čistite suchou handričkou, aby ste odstránili prach a nečistoty. Nepoužívajte žiadne drsné čistiace prostriedky, ktoré by mohli poškodiť materiál.

Skladovanie:

Ak stojan na pevnú strechu nepoužívate, skladujte ho v suchej, dobre vetranej miestnosti, aby ste zabránili korózii a únave materiálu.

Upozornenia

Bezpečnostná vzdialenosť:

Pri umiestňovaní pevnej strechy na stojan dodržiavajte bezpečnú vzdialenosť od iných predmetov, aby nedošlo k poškodeniu pevnej strechy alebo stojana.

Nebezpečenstvo spôsobené nesprávnym používaním:
Stojan na pevnú strechu používajte len v súlade s pokynmi. Nesprávne používanie

Používanie môže poškodiť pevnú strechu alebo stojan a spôsobiť zranenie.

Platnosť certifikátu:

Výrobok spĺňa európske bezpečnostné normy a je vhodný na zamýšľané použitie pri bezpečnom skladovaní a manipulácii s pevnými doskami. Dodržiavajte všetky príslušné pokyny výrobcu a bezpečnostné predpisy.